

V kratkem in pri roki: vse kar rabi vaš pomivalni stroj ...  
**Pred prvo uporabo, vseeno, preberite navodilo za postavitve in uporabo!**

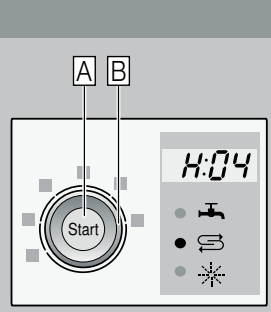
# 1

## Nastavitev naprave za mehčanje vode \*

Za vrednost trdote povprašajte pri podjetju za preskrbo z vodo in jo vnesite ...

Vrednost trdote vode °dH	Področje trdote	mmol / l	Nastavljena vrednost
0-6	mehka	0-1,1	H:00
7-8	mehka	1,2-1,4	H:01
9-10	srednje	1,5-1,8	H:02
11-12	srednje	1,9-2,1	H:03
13-16	srednje	2,2-2,9	H:04
17-21	trda	3,0-3,7	H:05
22-30	trda	3,8-5,4	H:06
31-50	trda	5,5-8,9	H:07

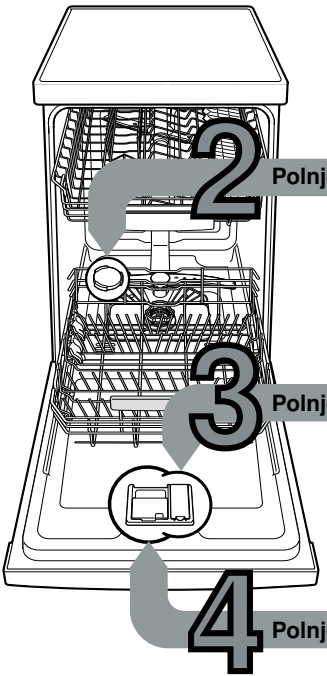
\* samo pred prvim pomivanjem ali v primeru spremembe trdote vode



Hitro opravljeno ...

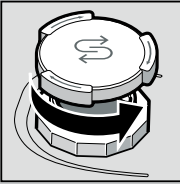
**ter nastavite tako**

- Vključite stikalo za VKLOP / IZKLOP.
- Tipko START A pritisniti in zadržati pritisnjeno.
- Gumb za izbiro programa B vrteti, dokler številčni prikazovalnik ne pokaže H:0.
- Sprostiti tipko. Na številčnem prikazovalniku sveti tovarniško nastavljena vrednost H:04.
- Gumb za izbiro programa B vrteti, dokler se željena vrednost ne pojavi na številčnem prikazovalniku.
- Pritisnite tipko START A. Nastavljena vrednost je shranjena v spominu.



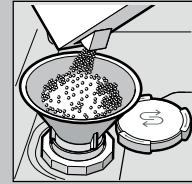
### 2 Polnjenje posebne soli

### Raztopi apnenec (ni potrebno pri nastavljeni vrednosti 0!) ...

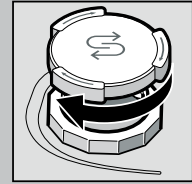


Odvijte pokrov. Le pred prvim pomivanjem napolnite posodo za sol z vodo.

### Za odlične rezultate pri pomivanju



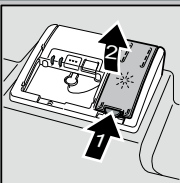
**Polnite le posebno sol** (nikoli ne polnite pomivalnega sredstva!).



Zaprte pokrov. Takoj izplaknite.

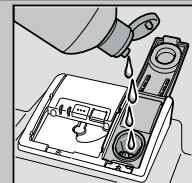
### 3 Polnjenje sredstva za izpiranje

### Odlično čiščenje ...

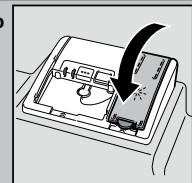


Pritisnite oznako 1, dvignite pokrov 2.

### Za odlične rezultate pri sušenju



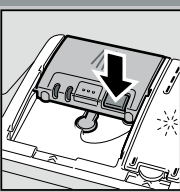
**Napolnite sredstvo za izpiranje.**



Zaprte pokrov. KLIK!

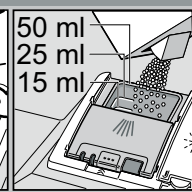
### 4 Polnjenje pomivalnega sredstva

### Veliko nesnage, veliko pomivalnega sredstva ...

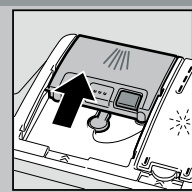


Morebiti odprite pokrov (pritisnite tipko).

Pozor, kombinirani proizvodi niso primerni za vse programe, upoštevajte napotke proizvajalca.



Pomivalno sredstvo polnite le v suh prekat za pomivalno sredstvo.



Porinite pokrov, pritisnite. PLOP!

### 5 Vključitev naprave

### 6 Izberite program

### Hitro, varčno ali intenzivno ...

#### Pregled programov

Pregled programov vsebuje največje možno število programov. Na upravljalni plošči preverite, kateri programi so na voljo v vašem aparatu.

Programski podatki so laboratorijske merilne vrednosti po evropskem standardu EN 60436. Odstopanja so v praksi možna. \* polovica standardnega polnjenja

	Intenzivno 70°	Avto 45°/65°	Eco (Eko) 50°	Steklo 40°	Hitro 45°	Pred-pomivanje
Trajanje v ure : min.	←	3:15 - 1:05	→	←	0:29 *	0:15
Poraba električne energije v kWh	←	1,30 - 0,65	→	←	0,70	0,05
Poraba vode v litrih	←	16 - 7	→	←	9	4

Če je dodajanje izplakovalnega sredstva izklopljeno ali če izplakovalnega sredstva primanjkuje, se delovni čas spremeni.

### 8 Zaženite program Naprej, gremo ...

### 7 Dodatne funkcije \*\*

#### Omogoča fleksibilnost ...

**Varčevanje s časom (VarioSpeed)** ... doseže se s povečano porabo energije ob nespremenjenem učinku čiščenja.

**1/2 Polovica kapacitete** ... če je malo posode, prihrani vodo, energijo in čas.

**Intenzivna cona** ... perfektna za mešano polnjenje. Pritisk pomivanja in temperatura pomivanja sta malo višja.

**Higiene (Hygiene)** ... med postopkom pomivanja se temperatura poveča. Na ta način se doseže zvišani nivo higijene.

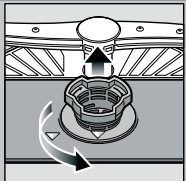
**+++ Posebno sušenje** ... zboljša rezultat sušenja s povišano temperaturo izpiranja. (Obrnite pozornost na občutljive dele posode.)

### 9 Izklopite stroj Vse je jasno ...

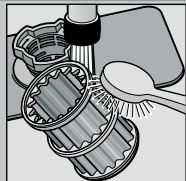
\*\* odvisno od modela

## Vzdrževanje in nega

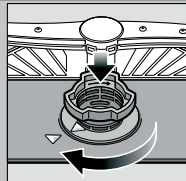
**Sita**  
... preverite, morebiti očistite.



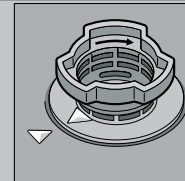
Odvijte valj sita, izvlecite sistem sit ...



izperite pod tekočo vodo ...



vstavite ...

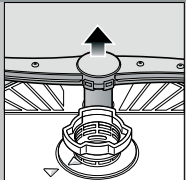


privijte sistem sit. **UPOŠTEVAJTE OZNAKO!**

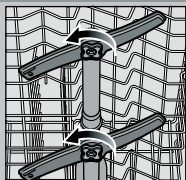
## Čiščenje črpalke za odpadno vodo

- Iztaknite omrežni vtič.
- Sita odstranite in izčrpajte vodo.
- Dvignite pokrov (A).
- Preverite ali so tujski v območju propelerja.
- Pokrov slišno pritrдите (B).
- Vložite sita.

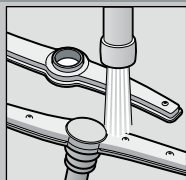
**Brizgalke**  
... odpravite zamašitve / usedline.



Spodnjo brizgalko potegnite navzgor ...



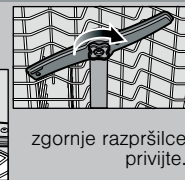
odvijte zgornje razpršilce ...



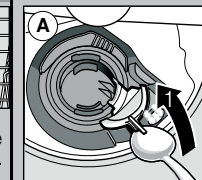
očistite razpršilne šobe pod tekočo vodo (če je potrebno z zobotrebcom) ...



vstavite spodnjo brizgalko ...








zgornje razpršilce privijte.

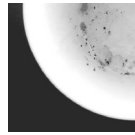


## Manjše napake odpravite sami ...

... Samopomoč se izplača!

Ostala navodila boste našli v navodilu za uporabo

Motnja	Možni vzroki	Pomoč
Prikazovalnik «  » sveti	Dovodna armatura je pritisnjena ali zamašena z apnencem  	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Odprite dovodno armaturo.</li> <li>▶ 1. Odvijte vodni priključek.</li> <li>▶ 2. Očistite sito v vodnem priključku.</li> <li>▶ 3. Pri odprtem dovodu vode, mora količina pretoka biti min. 10 l / min. Če je pretok manjši, zamenjajte dovodno armaturo.</li> <li>▶ Izravnajte dovodno cev.</li> </ul>
Prikazovalnik «E:22»	Sita so onesnažena ali zamašena	▶ Očistite sita (glej zgoraj).
Sveti prikaz «E:24» in «  »	Cev za lug je zamašena ali zvita	▶ Cev za odpadno vodo postavite brez zvijanja.
	Pokrov na črpalke za odpadno vodo ni montiran	▶ Montirati pokrov (glej zgoraj).
Sveti prikaz «E:25» in «  »	Črpalka za odpadno vodo je blokirana	▶ Očistite črpalke za odpadno vodo (glej zgoraj).
Sicer sveti prikazovalnik napake «E:XX»	Aparat tehnično ni brezhiben	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Pokličite tovarniško servisno službo (navedite, kaj kaže prikazovalnik napake).</li> <li>▶ Izklopiti aparat.</li> </ul>
Zaostala voda v stroju	Program še ni končan	▶ Zaprite in vklopite stroj oz. prekinite program (glej Prekinitev programa).
Rja na jedilnem priboru	Jedilni pribor ni nerjaveč Trda rezila nožev rada rjavijo Tuja rja	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Uporabljajte jedilni pribor, ki je primeren za strojno pomivanje.</li> <li>▶ Kosov, ki radi rjavijo ne smete nikoli pomivati v pomivalnem stroju.</li> </ul>

Motnja	Možni vzroki	Pomoč
Posoda ni čista 	<p>Posoda je naložena ena poleg druge, oz. ena čez drugo</p> <p>Premalo pomivalnega sredstva</p> <p>Izbran je neustrezen program</p> <p>Brizgalne šobe vetrnic so zamašene</p> <p>Sita so umazana, niso pritrjena</p> <p>Brizgalne šobe so blokirane</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Kose posode previdno zložite, naj se ne dotikajo.</li> <li>▶ Upoštevajte navodila proizvajalca (pomivalnega sredstva).</li> <li>▶ Izberite močnejši program.</li> <li>▶ Očistite brizgalke (glej zgoraj).</li> <li>▶ Očistite sita (glej zgoraj).</li> <li>▶ Posodo tako naložite, da se brizgalke lahko prosto obračajo.</li> </ul>
Madeži in proge	Dozirali ste preveč / premalo sredstva za izpiranje	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Če se pojavijo proge: zmanjšajte doziranje.</li> <li>▶ Če so vodni madeži ali apnec: povečajte doziranje.</li> </ul>
Posoda ni suha	Sredstvo za izpiranje	▶ Povečati doziranje. Zamenjati proizvod.
	Uporabljeno kombinirano čistilo ima slab učinek sušenja	▶ Uporabite sredstvo za izpiranje in dajanje leska.
	Nastavitev aparata	▶ Aktivirati intenzivno sušenje (odvisno od modela).
Motne usedline na posodi (lahko jih odpravite)	Mehčanje vode je napačno nastavljeno	▶ Pravilno nastavite napravo za mehčanje vode.
	Ni posebne soli	▶ Dopolnite posebno sol.
Motne naslage, kozarec je moten / neprozoren (ne da se odpraviti)	Kozarci niso primerni za pomivanje v pomivalnem stroju	▶ Uporabljajte kozarce, ki so primerni za strojno pomivanje.
		▶ Uporabljajte blaga sredstva za pomivanje kozarcev.
Plastični / kosi posode spreminjajo barvo	Premalo pomivalnega sredstva	▶ Upoštevajte navodila proizvajalca (pomivalnega sredstva).
	Sprememba barve zaradi barv živil (paradižnikova omaka)	▶ Spremembe barve so neznatne; bodo izginile med nadaljnjim pomivanjem.

## Prekinitev programa ...

Med programom, pritisckajte tipko START okrog 3 sek. (Reset).



Številčni pokazatelj kaže «0:01»; po okrog 1 minuti zaključek programa, pojavi se «0:00».



Izklop aparata.

## Napolnite pravilno ...

Posodo, ki je primerna za pomivanje v pomivalnem stroju (brez ostankov pepela, voska, masti za mazanje, barve, nalepk; velike ostanke marmelade, mlečnih proizvodov in jedi grobo odstranite) razporedite po navodilu za uporabo in preverite, ali se brizgalke lahko prosto obračajo.